

10/1/2017  
10/1/2017  
10/1/2017

جدول رقم 1 (FOB)  
لائحة تحويل السعر المجاز (FOB) للمستحضر المستورد الى سعر المبيع من العموم في لبنان بالقيمة اللبنانية  
حسب معدلات الصلوات الاجنبية التالية: متوسط اسبوعين 12/2/2017

الى  
25/02/2017

سعر المبيع من العموم في لبنان ل ل بعد تصنيف السعر المجاز FOB ل ل وفق الشرائح

سعر الصرف ل ل		(A)		(B)		(C)		(D)		(E)	شريحة	العملة	1
مغنى <sup>2</sup>	غير مغنى <sup>1</sup>	مغنى	غير مغنى	مغنى	غير مغنى	مغنى	غير مغنى	مغنى	غير مغنى	مغنى + 129,645 ل ل	رسم جمركي		
2,445.02	2,560.35	2,376.68	2,469.86	2,235.41	2,343.92	2,131.39	2,235.36	1,735.49	1,654.01	1,507.50	دولار اميركي	0	
2,997.42	3,138.81	2,913.65	3,052.39	2,740.46	2,873.49	2,612.94	2,740.40	2,127.59	2,027.70	1,848.09	جنيه استرليني	0	
2,595.61	2,717.95	2,522.97	2,643.11	2,373.00	2,488.20	2,262.58	2,372.95	1,842.31	1,755.62	1,600.29	بيرو	0	
2,413.52	2,527.37	2,346.06	2,457.78	2,206.61	2,313.73	2,103.93	2,206.56	1,713.13	1,632.70	1,488.08	فرنك سويسري	0	
1,864.70	1,952.66	1,812.58	1,898.90	1,704.84	1,787.60	1,625.51	1,704.80	1,323.57	1,261.43	1,149.70	دولار كندي	0	
21.62	22.63	21.01	22.01	19.76	20.72	18.84	19.76	15.34	14.82	13.33	دين بلجائي	0	
348.88	365.34	339.13	355.28	318.97	334.46	304.13	318.97	247.64	236.01	215.11	كروون دانماركي	0	
290.96	304.69	282.83	296.30	266.02	278.93	253.64	266.01	206.53	196.83	179.40	كروون نرويجي	0	
275.35	288.33	267.65	280.40	251.74	263.96	240.03	251.73	195.44	186.26	169.77	كروون سويدي	0	
3,450.97	3,613.76	3,354.52	3,514.26	3,155.13	3,308.29	3,008.31	3,155.06	2,449.52	2,334.52	2,127.73	بينان آر ل ل	0	
151.29	158.42	147.06	154.06	138.32	145.03	131.88	138.31	107.38	102.34	93.28	جنيه مصري	1	
1,844.30	1,931.29	1,792.75	1,878.12	1,686.19	1,788.04	1,607.72	1,686.15	1,309.09	1,247.63	1,137.12	دولار استرالي	0	
665.67	697.07	647.07	677.88	608.61	638.15	580.29	608.59	472.50	450.31	410.43	دريم اسراني	0	
158.74	164.13	152.36	158.61	143.30	150.26	136.63	143.30	111.25	106.03	96.64	بيزوس ارجنتيني	0	
651.94	682.69	633.72	663.89	596.05	624.98	568.31	598.03	462.75	441.02	401.96	ريال سعودي	0	
4.71	4.94	4.58	4.80	4.31	4.52	4.11	4.31	3.35	3.19	2.91	ايرة سوريا	0	
95.96	100.49	93.28	97.72	87.74	92.00	83.65	87.73	68.11	64.92	59.17	كروون تشيكي	0	
36.02	37.72	35.01	36.68	32.93	34.53	31.40	32.93	25.56	24.36	22.21	روبية هندي	0	
0.06	0.06	0.06	0.06	0.05	0.06	0.05	0.05	0.04	0.04	0.04	ريال ايراني	0	
1,049.94	1,099.46	1,020.59	1,069.19	959.93	1,006.52	915.26	959.90	745.25	710.26	647.35	ايندل تونسي	0	
657.87	688.90	639.49	669.94	601.47	630.67	573.49	601.46	466.96	445.04	405.62	ايرة تركية	0	

• لاحتساب سعر المبيع من العموم في لبنان، يضرب السعر المجاز بعملة بالموشر الموافق له في هذا الجدول.

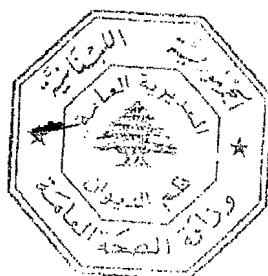
• اذا كان السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة A, B, C أو D غير مغنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي بالفاضة تحت غير مغنى A, B, C أو D المقابلة لائحة الدولار الاميركي.

• اذا كان السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالفاضة E غير مغنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم في الصيدليات ناتج ضرب السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي بالفاضة تحت غير مغنى E المقابلة لائحة الدولار الاميركي ويزاد عليه 129,645 ل ل.

<sup>(1)</sup> غير مغنى من الرسوم الجمركية

<sup>(2)</sup> مغنى من الرسوم الجمركية

وزير الصحة العامة  
وزير الصحة العامة  
غسان حاصباني



يلتزم:  
- المديرية العامة للأمن العام - دائرة الشؤون الصحية - شعبة الصيدلانية  
- لقاية مستوردي الأدوية واصحاب المستودعات في لبنان  
- تجنّب تصنيع الادوية في لبنان  
- نقابة صيدلاني لبنان  
- مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها  
- المخطوطات

رقم المحفوظات:   
رقم الصادر:   
تاريخ: 2017

جدول رقم 1 (CIF)  
لائحة تحويل السعر المجاز (CIF) للمستحضر المستورد الى سعر المبيع من العموم في لبنان بالليرة اللبنانية  
حسب معدلات العملات الاجنبية التالية:

12/2/2017 متوسط اسبوعين

الى  
25/02/2017

سعر المبيع من العموم في لبنان ل بعد تصنيف السعر المجاز CIF ل وفق الشرائح

		(D)		(C)		(B)		(A)		سعر الصرف ل ل شريحة		رسم جمركي		العملة		1	
(E)		معنى		معنى		معنى		معنى		معنى <sup>2</sup>		معنى <sup>1</sup>					
غير معنى + 129,645 ل ل		معنى + 129,645 ل ل		غير معنى		غير معنى		غير معنى		غير معنى		غير معنى					
1,629.56	1,709.84	2,069.31	2,170.25	2,149.43	2,253.77	2,263.51	2,371.29	2,285.06	2,392.85	1,507.50	دولار اميركي	0					
1,997.73	2,096.14	2,536.83	2,680.58	2,635.06	2,762.97	2,774.90	2,907.04	2,801.33	2,933.47	1,848.09	جنيه استرالي	0					
1,729.87	1,815.08	2,196.88	2,303.84	2,281.73	2,392.50	2,402.83	2,517.25	2,425.71	2,540.14	1,600.29	يورو	0					
1,608.57	1,687.81	2,042.65	2,142.29	2,121.74	2,224.74	2,234.35	2,340.74	2,255.63	2,362.02	1,488.08	فرنك سويسري	0					
1,242.79	1,304.01	1,578.17	1,655.15	1,639.27	1,718.85	1,726.27	1,808.47	1,742.71	1,824.91	1,149.70	دولار كندي	0					
14.40	15.11	18.29	19.19	19.00	19.92	20.01	20.96	20.20	21.15	13.33	دين ياباني	0					
232.52	243.98	295.27	309.68	306.71	321.59	322.98	338.36	326.06	341.44	215.11	كروون دانماركي	0					
193.92	203.47	246.25	256.27	255.79	268.21	269.36	282.19	271.93	284.76	179.40	كروون نرويجي	0					
183.51	192.55	233.03	244.40	242.06	253.81	254.90	267.04	257.33	269.47	169.77	كروون سويدي	0					
2,300.02	2,413.32	2,920.69	3,063.16	3,033.77	3,181.04	3,194.78	3,346.91	3,225.21	3,377.34	2,127.73	دينار اردني	0					
100.83	105.80	128.04	134.28	133.00	139.45	140.05	146.72	141.39	148.06	93.28	جنيه مصري	1					
1,229.19	1,289.74	1,560.90	1,637.04	1,621.33	1,700.04	1,707.38	1,788.68	1,723.64	1,804.95	1,137.12	دولار اميرالي	0					
443.66	465.51	563.38	590.87	585.20	613.61	616.26	645.60	622.12	651.47	410.43	درهم اماراتي	0					
104.46	109.61	132.65	139.12	137.79	144.48	145.10	152.01	146.48	153.39	96.64	بيزو ارجنتيني	0					
434.50	455.91	551.76	578.67	573.12	600.94	603.54	632.28	609.29	638.03	401.96	ريال سعودي	0					
3.14	3.30	3.99	4.18	4.14	4.35	4.36	4.57	4.41	4.61	2.91	ليرة موريتانية	0					
63.96	67.11	81.22	85.18	84.36	88.46	88.84	93.07	89.68	93.92	59.17	كروون تشيكي	0					
24.00	25.19	30.48	31.97	31.66	33.20	33.34	34.93	33.56	35.25	22.21	روبية هندية	0					
0.04	0.04	0.05	0.05	0.05	0.05	0.06	0.06	0.06	0.06	0.04	ريال إيراني	0					
699.76	734.24	888.60	931.95	923.01	967.81	971.99	1,018.28	981.25	1,027.53	647.35	دينار تونسي	0					
438.46	460.06	556.78	583.94	578.34	606.41	609.03	638.04	614.83	643.84	405.62	ليرة تركية	0					

• لاحتساب سعر المبيع من العموم في لبنان، يضرب السعر المجاز بعامله بالمؤشر الموافق له في هذا الجدول.

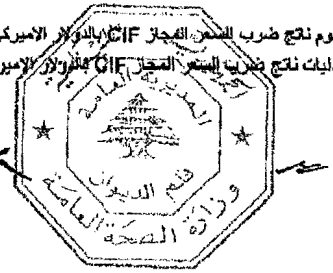
• إذا كان السعر للمجاز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة A, B, C أو D غير معنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي بالفاصلة تحت غير معنى A, B, C أو D المقابلة لفاصلة الدولار الاميركي.

• إذا كان السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E غير معنى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم في الصيدليات ناتج ضرب السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي بالفاصلة تحت غير معنى E المقابلة لفاصلة الدولار الاميركي ويزاد عليه 129,645 ل ل.

(1) غير معنى من الرسوم الجمركية

(2) معنى من الرسوم الجمركية

وزير الصحة العامة  
غسان حاصباني



يبلغ :  
- المديرية العامة للأمن العام - دائرة الشؤون الصحية - شعبة الصيدلية  
- نقابة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان  
- تجزئة مصانع الانوية في لبنان  
- نقابة صيدلة لبنان  
- مصلحة الصيدلة / للتصميم على الوحدات التابعة لها

الجمهورية اللبنانية  
وزارة الصحة العامة  
المديرية العامة للصحة

جدول رقم 1 (السعر المجاز صناعة وطنية)  
لائحة تحويل السعر المجاز للمستحضر المصنغ محلياً الى سعر المبيع من العموم في لبنان بالدولة اللبنانية  
حسب معدلات العملات الاجنبية التالية: متوسط اسبوعين 12/2/2017

الى  
25/02/2017

مصلحة الصيدلة  
رقم المحفوظات:  
رقم الصادر:  
١٧٤١٧٤٤٤  
٢٠١٧

سعر المبيع من العموم في لبنان ل بعد تصدق السعر المجاز صناعة وطنية ل ل وفق الشرائح

سعر الصرف ل ل					شريحة	رسم جمركي	العملة	1
(E)	(D)	(C)	(B)	(A)				
129,645+								
1,605.48	2,018.84	2,086.83	2,155.72	2,155.72	1,507.50	دولار اميركي	0	
1,968.21	2,474.98	2,558.31	2,642.76	2,642.76	1,848.09	جينه استرليني	0	
1,704.30	2,143.10	2,215.28	2,288.41	2,288.41	1,600.29	يورو	0	
1,584.80	1,992.83	2,059.94	2,127.95	2,127.95	1,488.08	فرنك سويسري	0	
1,224.43	1,539.67	1,591.52	1,644.07	1,644.07	1,149.70	دولار كندي	0	
14.19	17.85	18.45	19.06	19.08	13.33	ين ياباني	0	
229.09	288.07	297.77	307.60	307.60	215.11	كروون دانماركي	0	
191.06	240.25	248.34	256.54	256.54	179.40	كروون نرويجي	0	
180.80	227.35	235.01	242.77	242.77	169.77	كروون سويدي	0	
2,266.03	2,849.45	2,945.41	3,042.65	3,042.65	2,127.73	دينار أردني	0	
99.34	124.92	129.12	133.39	133.39	93.28	جينه مصري	1	
1,211.03	1,522.83	1,574.11	1,626.08	1,626.08	1,137.12	دولار استرالي	0	
437.10	549.64	568.15	586.91	586.91	410.43	درهم اماراتي	0	
102.92	129.42	133.77	138.19	138.19	96.64	بيزوس ارجنتيني	0	
428.08	538.30	556.43	574.80	574.80	401.96	ريال سعودي	0	
3.09	3.89	4.02	4.16	4.16	2.91	ليرة سوريا	0	
63.01	79.24	81.90	84.61	84.61	59.17	كروون تشيكي	0	
23.65	29.74	30.74	31.76	31.76	22.21	روبية هندي	0	
0.04	0.05	0.05	0.05	0.05	0.04	ريال إيراني	0	
689.42	866.93	896.12	925.71	925.71	647.35	دينار تونسي	0	
431.98	543.20	561.49	580.03	580.03	405.62	ليرة تركية	0	

- لاحتساب سعر المبيع من العموم في لبنان، يضرب السعر المجاز بعملة بالموشر الموافق له في هذا الجدول.
- اذا كان السعر المجاز للمستحضر المصنغ محلياً بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة A,B,C أو D، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز للمستحضر المصنغ محلياً بالدولار الاميركي بالخانة A,B,C أو D.
- اذا كان السعر المجاز للمستحضر المصنغ محلياً بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E يصبح سعر مبيعه من العموم في الصيدليات ناتج ضرب السعر المجاز للمستحضر المصنغ محلياً بالدولار الاميركي بالخانة E ويزاد عليه 129,645



وزير الصحة العامة  
عسان حاصباني

يبلغ :  
- المديرية العامة للأمن العام - دائرة الشؤون الصحية - شعبة الصيدلة  
- نقابة معقودي الأدوية و اصحاب المستودعات في لبنان  
- تجنح مصانع الاموية في لبنان  
- نقابة صيدلة لبنان  
- مصلحة الصيدلة / للتعميم على الوحدات التابعة لها  
- المحف فلت

الجمهورية اللبنانية  
وزارة الصحة العامة  
المديرية العامة للصحة  
مصلحة الصيدلة  
رقم المحفوظات:  
رقم المصادر:  
بروت في:

جدول رقم 1 (FOB/ CIF/ السعر المجاز صناعة وطنية)  
لائحة تحويل السعر المجاز للمستحضر المستورد الى سعر المبيع من العموم للحقن في المستشفيات التي تستوفي شروط القرار 1131/1  
في لبنان بالثيرة اللبنانية حسب معدلات العملات الاجنبية التالية:  
متوسط اسبوعين  
12/2/2017  
الى  
25/02/2017

سعر المبيع من العموم في لبنان ل ل بعد تصنيف السعر المجاز ل ل وفق الشريحة E

السعر المجاز صناعة وطنية	CIF		FOB		شريحة	العملة	1
	مغى + 129,645 ل ل	غير مغى + 129,645 ل ل	مغى + 129,645 ل ل	غير مغى + 129,645 ل ل			
1,733.82	1,759.93	1,846.63	1,786.33	1,874.33	1,507.50	دولار اميركي	0
2,125.67	2,157.55	2,263.84	2,189.92	2,297.79	1,848.09	جنيه استرليني	0
1,840.85	1,868.26	1,980.29	1,898.28	1,988.70	1,600.29	يورو	0
1,711.58	1,737.26	1,822.84	1,783.32	1,850.18	1,488.08	فولك سويسري	0
1,322.38	1,342.22	1,408.33	1,362.35	1,429.46	1,149.70	دولار كندي	0
15.33	15.56	16.32	15.79	16.57	13.33	ين ياباني	0
247.41	251.13	263.50	254.89	267.45	215.11	كوزون دانماركي	0
208.34	209.44	219.75	212.58	223.05	179.40	كوزون نرويجي	0
195.26	198.19	207.96	201.17	211.08	169.77	كوزون سويدي	0
2,447.31	2,484.02	2,606.38	2,521.28	2,645.48	2,127.78	دينار اردني	0
107.29	108.90	114.26	110.53	115.97	93.28	جنيه مصري	1
1,307.91	1,327.53	1,392.92	1,347.44	1,413.82	1,137.12	دولار اميرالي	0
472.07	479.15	502.76	486.34	510.30	410.43	درهم اماراتي	0
111.15	112.82	118.38	114.51	120.15	96.64	بيزو اس آر جنيني	0
462.33	469.26	492.38	476.30	499.77	401.86	ريال سعودي	0
3.34	3.39	3.56	3.44	3.61	2.91	ليرة سوريا	0
68.05	69.07	72.48	70.11	73.56	59.17	كوزون تشيكي	0
25.54	25.92	27.20	26.31	27.61	22.21	روبية هندي	0
0.04	0.04	0.04	0.04	0.04	0.04	ريال ايراني	0
744.58	755.75	792.97	767.08	804.87	647.35	دينار تونسي	0
466.54	473.54	496.86	480.64	504.32	405.62	ليرة تركية	0

• لاحتساب سعر المبيع من العموم للحقن في المستشفيات بحسب القرار 1131 في لبنان، وضرب السعر المجاز بعاملته بالمؤشر الموافق له في هذا الجدول.

• اذا كان السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E غير مغى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز FOB بالدولار الاميركي بالخانة تحت FOB غير مغى المقابل لائحة الدولار الاميركي ويزاد عليه 15

• اذا كان السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E غير مغى من الرسوم الجمركية، يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز CIF بالدولار الاميركي بالخانة تحت CIF غير مغى المقابل لائحة الدولار الاميركي ويزاد عليه 3,645

• اذا كان السعر المجاز للمستحضر المصنع محلياً بالدولار الاميركي مثلاً ومصنفاً بالشريحة E يصبح سعر مبيعه من العموم ناتج ضرب السعر المجاز للمستحضر المصنع محلياً بالدولار الاميركي بالخانة تحت Local المقابل لائحة الدولار الاميركي ويزاد عليه 29,645

<sup>14</sup> غير مغى من الرسوم الجمركية

<sup>12</sup> مغى من الرسوم الجمركية

يبلغ: - المديرية العامة للأمن العام- دائرة الشؤون الصحية- شعبة الصيدلة  
- نقابة مستوردي الأدوية و اصحاب المستودعات في لبنان  
- تجتمع مصانع الأدوية في لبنان  
- نقابة صيدلة لبنان  
- مصلحة الصيدلة / لتتصيم على الوحدات التابعة لها  
- المحفوظات

وزير الصحة العامة  
وزير الصحة العامة  
عسان حاصاني  
الجمهورية اللبنانية  
وزارة الصحة العامة  
الجمهورية اللبنانية  
وزارة الصحة العامة

**جدول رقم 2**

جدول الخصومات لتحويل اسعار المبيع في بلد المنشأ الى اسعار المقارنة بالدولار الاميركي

الجمهورية اللبنانية

وزارة الصحة العامة

المديرية العامة للصحة

حسب معدلات العملات الاجنبية التالية:

25/02/2017

الى

12/2/2017

متوسط اسبوعين

مصلحة الصيدلة

رقم المحفوظات:

رقم الصادر: 17/2/1766

بيروت في 4 آذار 2017

1	المؤشر	حجم الموزع %	حجم الصيدلي %	سعر الصرف ل ل	نوع العملة
0	0.480	20.00	40.00	1,507.50	دولار اميركي
0	م	م	م	1,848.09	جنيه استرليني
0	م	9.70	م	1,600.29	يورو - فرنسا
na	م	م	م	1,600.29	يورو - ألمانيا
na	0.711	10.66	25.00	1,600.29	يورو - إيطاليا
na	م	م	م	1,600.29	يورو - بلجيكا
na	م	م	م	1,600.29	يورو هولندا
na	م	م	م	1,600.29	يورو - النمسا
na	م	م	م	1,600.29	يورو - اسبانيا
na	0.764	10.00	20.00	1,600.29	يورو - البرتغال
na	0.740	7.26	24.88	1,600.29	يورو - اليونان
na	م	8.00	م	1,600.29	يورو - ايرلندا
na	0.583	2.00	44.00	1,600.29	يورو - فنلندا
na	م	م	25.00	1,600.29	يورو - قبرص
na	م	م	م	1,600.29	يورو - سلوفاكيا
0	م	12.50	م	1,488.08	فرنك سويسري
0	0.380	17.00	40.00	1,149.70	دولار كندي
0	0.006	10.00	30.00	13.33	ين ياباني
0	0.084	7.00	37.00	215.11	كروون دانماركي
0	0.074	16.00	27.00	179.40	كروون نرويجي
0	0.072	7.00	31.30	169.77	كروون سويدي
0	م	م	16.66	2,127.73	دينار أردني
1	م	م	19.00	93.28	جنيه مصري
0	م	م	م	1,137.12	دولار استرالي
0	0.203	0.50	25.00	410.43	درهم اماراتي
0	0.044	13.79	20.00	96.64	بيزوس أرجنتيني
0	0.198	13.00	14.50	401.96	ريال سعودي
0	م	5.00	م	2.91	ليرة سوريا
0	م	م	24.24	59.17	كروون تشيكي
0	0.011	10.00	20.00	22.21	روبية هندية
0	0.000	12.00	22.00	0.04	ريال ايراني
0	م	م	م	647.35	دينار تونسي
0	م	م	م	406	ليرة تركية



مصلحة الصحة العامة  
عبدالله حاصاني

لتحديد سعر المقارنة بالدولار الاميركي اعتباراً من سعر المبيع في بلد المنشأ، يضرب سعر المبيع في بلد المنشأ بمؤشر الموزع في هذا الجدول  
م : تعني ان الخصومات متحركة أو غير محددة - راجع مادة 2 بند 9.  
يلزم : - نقابة مستوردي الأدوية و أصحاب المستودعات في لبنان  
- تجميع مصانع الادوية في لبنان  
- نقابة صيادلة لبنان  
- مصلحة الصيدلة / لتتبع على الوحدات التابعة لها والمحفوظات